

Geschäftsführung

Frau Büscher-Kallen

Telefon: (0221) 221-96313

Fax: (0221) 221-96400

E-Mail: [anja.buescher-kallen@stadt-koeln.de](mailto:anja.buescher-kallen@stadt-koeln.de)

Datum: 10.03.2014

## **Einladung**

zur Sitzung der Bezirksvertretung Chorweiler in der Wahlperiode 2009/2014 am Donnerstag, dem 20.03.2014, 17:00 Uhr, Bezirksrathaus Chorweiler, Großer Saal des Bürgerzentrums Chorweiler

## **Tagesordnung**

### **I. Öffentlicher Teil**

- 1 Einwohnerfragestunde**  
**hier: Verkehrsberuhigung in Worringen**
- 2 Anregungen und Beschwerden gemäß § 24 der Gemeindeordnung des Landes Nordrhein-Westfalen**
  - 2.1 Bürgeranregung gem. § 24 GO: Umbenennung der Merianstraße in Edward-Snowden-Straße (Az.: 02-1600-04/14)  
0633/2014
  - 2.2 Bürgerbeschwerde gem. § 24 GO: LKW Verbot in der Göteborgstraße/Stockholmer Allee (Az.: 02-1600-81/13)  
0688/2014
- 3 Einwohneranträge gemäß § 25 der Gemeindeordnung des Landes Nordrhein-Westfalen**
- 4 Bürgerbegehren und Bürgerentscheide gemäß § 26 der Gemeindeordnung des Landes Nordrhein-Westfalen**
- 5 Anregungen und Stellungnahmen des Integrationsbeirates gemäß § 27 der Gemeindeordnung des Landes Nordrhein-Westfalen**
- 6 Annahme von Schenkungen**
- 7 Anfragen gemäß §§ 4 und 40 Absatz 1 der Geschäftsordnung des Rates und der Bezirksvertretungen**

7.1 Beantwortung von Anfragen aus vorangegangenen Sitzungen

7.1.1 Stadtbahnhaltestelle/Endhaltestelle Linie 12 Merkenich  
0538/2014  
*(TOP 7.2.1 i.d.S. am 06.02.2014)*

7.1.2 Bedarf an Gesamtschulplätzen in Chorweiler  
0601/2014  
*(TOP 7.1.5 i.d.S. am 05.12.2013)*

7.2 Neue Anfragen

## **8 Anträge gemäß §§ 3 und 40 Absatz 1 der Geschäftsordnung des Rates und der Bezirksvertretungen**

8.1 Stellungnahmen zu Anträgen aus vorangegangenen Sitzungen

8.1.1 Sperrung der Durchfahrt für Lkw über 7,5 Tonnen auf der Alte Römer-Straße  
in Köln-Rheinkassel  
0331/2014  
*(TOP 8.1.1 i.d.S. am 06.02.2014)*  
*Der TOP wurde in der letzten Sitzung vertagt.*

8.2 Entscheidungen gemäß § 37 Absatz 1 der Gemeindeordnung des Landes  
Nordrhein-Westfalen

8.3 Vorschläge und Anregungen gemäß § 37 Absatz 5 Satz 5 der  
Gemeindeordnung des Landes Nordrhein-Westfalen

8.3.1 Verkehrszählung im SB  
Antrag der CDU-Fraktion  
AN/0344/2014

8.3.2 Ausbau und Anschluß Blumenbergsweg  
Antrag der CDU-Fraktion  
AN/0345/2014

## **9 Verwaltungsvorlagen**

9.1 Entscheidungen gemäß § 37 Absatz 1 der Gemeindeordnung des Landes  
Nordrhein-Westfalen

9.1.1 Straßenerhaltungsmaßnahmen im Kölner Stadtgebiet (Chorweiler) 2014  
hier: Bedarfsfeststellung und Vorbereitung des Vergabeverfahrens  
0560/2014

9.2 Anhörungen und Stellungnahmen gemäß § 37 Absatz 5 Sätze 1 und 2 der  
Gemeindeordnung des Landes Nordrhein-Westfalen

- 9.2.1 Satzung über die abweichende Herstellung der Erschließungsanlage Pohlhofstraße von Haus Nr. 21 (Grenze zum vorhandenen Teil) bis Gartenstraße in Köln-Esch/Auweiler  
3110/2013  
*(TOP 9.2.1 i.d.S. am 06.02.2014)*  
*Der TOP wurde in der letzten Sitzung vertagt.*  
*Stellungnahme der Verwaltung unter TOP 15.2.1 in der heutigen Sitzung.*
- 9.2.2 Sportanlage Merianstr. / Bezirkssportanlage Chorweiler  
hier: Belagsänderung eines Tennensplatzes in ein Kunstrasenspielfeld mit Errichtung einer Trainingsbeleuchtungsanlage und Unterflurhydranten zur Bewässerung  
hier: Baubeschluss und Freigabe investiver Auszahlungsermächtigungen im HJ 2014  
0503/2014
- 9.2.3 Baubeschluss für den Neubau der Turbo-Kreisverkehrsanlage Emdener Straße / Causemannstraße in Köln-Merkenich sowie Freigabe von investiven Auszahlungsermächtigungen, hier: Finanzstelle 6601-1201-6-1003, Emdener Straße / Causemannstraße, Anschluss Industriestraße  
0429/2014
- 9.2.4 Straßenerhaltungsmaßnahmen im Kölner Stadtgebiet 2014  
hier: Bedarfsfeststellung und Vorbereitung des Vergabeverfahrens  
3654/2013
- 9.2.5 Beschluss über Stellungnahmen sowie Satzungsbeschluss betreffend den Bebauungsplan-Entwurf 60539/04  
Arbeitstitel: Griesberger Straße in Köln-Esch/Auweiler  
0536/2014

## **10 Mitteilungen**

- 10.1 Mitteilungen der Bezirksbürgermeisterin
- 10.2 Mitteilungen der Verwaltung
- 10.2.1 Fühlinger See / Zweckverband Stöckheimer Hof
- 10.2.2 Hochwasserschutzkonzept
- 10.2.3 Bericht gem. § 42 der Geschäftsordnung des Rates und der Bezirksvertretungen der Stadt Köln für das Jahr 2013  
*Der Bericht wurde allen Mitgliedern der Bezirksvertretung bereits vorab zugesandt.*  
*Ich bitte, diesen zur Sitzung bereitzuhalten.*

- 10.2.4 Planfeststellung nach dem Energiewirtschaftsgesetz (EnWG) für die Anbindung eines Gas- und Dampfturbinen-Kraftwerks (GuD-Kraftwerk) der RheinEnergie AG an das Höchstspannungsstromnetz der Amprion GmbH 0013/2014  
*(TOP 10.2.10 i.d.S. am 06.02.2014)*  
*Der TOP wurde in der letzten Sitzung vertagt.*
- 10.2.5 Kundenbefragung in den Kundenzentren 0603/2014
- 10.2.6 Vergabe der bezirksorientierten Mittel für Sport im Haushaltsjahr 2013 0736/2014
- 10.2.7 Erweiterung der Feuer- und Rettungswache Köln Chorweiler hier: Baubeschluss 0825/2014  
*(TOP 9.2.7 i.d.S. am 05.12.2013)*
- 10.2.8 Jahresbericht 2013 Landschaftswacht Herr Schomburg Bezirk 6 West 0877/2014

## **11 Mündliche Anfragen**

- 11.1 Beantwortung von mündlichen Anfragen aus vorangegangenen Sitzungen
  - 11.1.1 Veranstaltung am See am 31.12.2013 0566/2014  
*(TOP 11.2.3 i.d.S. am 05.12.2013)*
  - 11.1.2 Ersatz für Bürgersäle während der Renovierung 0595/2014  
*(TOP 11.2.1 i.d.S. am 07.11.2013)*
  - 11.1.3 Erhöhtes Fahrgastaufkommen 0499/2014  
*(TOP 11.2.2 i.d.S. am 14.11.2013)*
  - 11.1.4 Spielstraße B9 zwischen Arenzhofstraße und Mennweg in Fühlingen 0501/2014  
*(TOP 11.2.4 i.d.S. am 05.12.2013)*
  - 11.1.5 Sichere Beschilderung 0657/2014  
*(TOP 11.2.2 i.d.S. am 06.02.2014)*
  - 11.1.6 Straßenbeleuchtung 0672/2014  
*(TOP 11.1.6 i.d.S. am 06.02.2014)*

11.1.7 Broschüre Toilettensanierung in Kölner Schulen  
0644/2014  
(TOP 11.2.7 i.d.S. am 06.02.2014)

11.2 Neue mündliche Anfragen

11.3 Anfragen der Seniorenvertretung

## **II. Nichtöffentlicher Teil**

### **12 Anfragen gemäß §§ 4 und 40 Absatz 1 der Geschäftsordnung des Rates und der Bezirksvertretungen**

12.1 Beantwortung von Anfragen aus vorangegangenen Sitzungen

12.2 Neue Anfragen

### **13 Anträge gemäß §§ 3 und 40 Absatz 1 der Geschäftsordnung des Rates und der Bezirksvertretungen**

13.1 Entscheidungen gemäß § 37 Absatz 1 der Gemeindeordnung des Landes Nordrhein-Westfalen

13.2 Vorschläge und Anregungen gemäß § 37 Absatz 5 Satz 5 der Gemeindeordnung des Landes Nordrhein-Westfalen

### **14 Verwaltungsvorlagen**

14.1 Entscheidungen gemäß § 37 Absatz 1 der Gemeindeordnung des Landes Nordrhein-Westfalen

14.2 Anhörungen und Stellungnahmen gemäß § 37 Absatz 5 Sätze 1 und 2 der Gemeindeordnung des Landes Nordrhein-Westfalen

14.2.1 Verlängerung eines langjährigen Mietvertrages hier: Kölner Pferdesportverein e.V.  
0384/2014

14.2.2 Verlängerung eines langjährigen Mietvertrages hier: SpVg Rheinkassel-Langel e.V. 1920/51  
0362/2014

### **15 Mitteilungen**

15.1 Mitteilungen der Bezirksbürgermeisterin

15.2 Mitteilungen der Verwaltung

15.2.1 Satzung über die abweichende Herstellung der Erschließungsanlage Pohlhofstraße von Haus Nr. 21 (Grenze zum vorhandenen Teil) bis Gartenstraße in Köln-Esch/Auweiler  
0838/2014

**16 Mündliche Anfragen**

16.1 Stellungnahmen zu mündlichen Anfragen aus vorangegangenen Sitzungen

16.2 Neue mündliche Anfragen

(Vorsitz)